

PL INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA
ODZIEŻ OCHRONNA
MODEL:81-571



Deklaracja Zdgodności UE
(EU Declaration of Conformity)
(Atestul de Conformitate CE)
(UE yllikimise o shode)
Grupa Topex Sp. z o.o. Sp. s.k.
ul. Pograniczna 2/4, 02-285 Warszawa

1. Zastosowanie:
Produkt służy do ochrony ciała użytkownika przed zagrożeniami mechanicznymi (np. otarcia) oraz minimalnymi zagrożeniami takimi jak czynniki atmosferyczne, które nie mają charakteru wyjątkowego ani ekstremalnego.
Produkt został poddany ocenie zgodności w oparciu o normę EN ISO 13688:2013. Jest środkiem ochrony indywidualnej kategorii I o konstrukcji prostej zgodnie z rozporządzeniem UE 2016/425.
Zawsze należy odczytać, czy wyrób zapewnia odpowiednią do warunków pracy ochronę. Nieprzeznaczone załączniki zawarty w instrukcji lub dzie dobranie odzieży do warunków i wykonywanych prac, może skutkować pogorszeniem lub brakiem skuteczności ochrony.

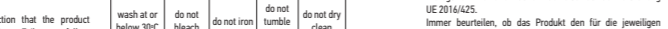
2. Skład materiałowy:
Materiał główny: 100% polyester
Materiał dodatkowy: 100% polyester
Podszewka: 100% polyester

3. Sposób użytkowania:
Przed użyciem należy sprawdzić stan techniczny, a w szczególności czy odzież: nie jest porwana, poplamiona substancjami kaluparnymi; czy wszystkie zaprečia są sprawne, czy odzież jest kompletna.
Produkt można użytkować bezterminowo.
Wyrób nie wolno samodzielnie modyfikować. W przypadku jakiegokolwiek uszkodzenia mechanicznego, pęknięć, dziur, rozzerwanych szwów, uszkodzonych zapiec lub innych elementów, odzież traci przydatność do użycia.
Produktu nie stosować jeżeli w kontakcie ze skórą powoduje objawy alergiczne lub zostal uszkodzony.
UWAŻ! Odzież nie chroni przed zagrożeniami takimi jak: uderzenia, woda, wysoka i niska temperatura, woda, ogień, chemikalia, kwas.
Pewne substancje chemiczne mogą oddziaływać szkodliwie na produkt. Szczegółowe informacje na ten temat należy szukać u producenta.

4. Rozmiar:
Odzież po założeniu nie powinna ograniczać ani utrudniać ruchów ruchomych użytkownika. Rozmiar powinien być

PL EN HU SK


5. Maintenance:
Do not use abrasive materials or aggressive detergents for cleaning unless specific maintenance instructions indicate otherwise.
Do czyszczenia nie wolno używać materiałów ściernych i agresywnych detergentów - chyba że szczegółowe zalecenia konserwacji stanowią inaczej.

Szczegółowe zalecenia konserwacji


2. Material composition:
Main fabric: 100% Polyester
Additional fabric: 100% Polyester
Lining: 100% Polyester

3. Instructions for use:
Check technical condition before use, in particular for tears, inflammable stains, operation of clasps and zippers, missing pieces of clothing.
Do not modify the product by yourself. In case of any mechanical damage, cracks, holes, torn seams, broken clasps or other pieces, clothing loses its usability.
Do not use the product if it produces allergic symptoms when in contact with the skin or the product is damaged.
CAUTION!
The clothes do not protect from hazards like impacts, water, high and low temperature, fire, chemicals, acids.
Certain chemical substances may adversely affect the product.
Contact the manufacturer for detailed information.

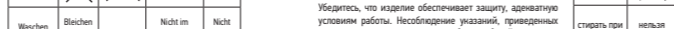
6. Warunki transportowania, przechowywania i użytkowania
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnej odpowiadającej warunkom atmosferycznym.
Maksymalny okres magazynowania wynosi 5 lat.
Produkt podczas transportu i składowania nie wolno przgniatkać innymi cięższymi produktami czy materiałami, gdyż grozi to uszkodzeniem produktu.
Produkt nie wymaga utylizacji.

7. Opakowanie
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze.
Na opakowaniu znajduje się: dane kontaktowe producenta, typ, model, rozmiar, oraz skład materiałowy produktu.


8. Podmiot odpowiedzialny
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa
ul. Pograniczna 2/4

GB INSTRUCTION MANUAL
PROTECTIVE CLOTHING
MODEL:81-571

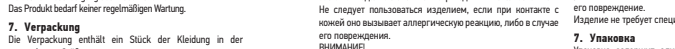
5. Maintenance:
Do not use abrasive materials or aggressive detergents for cleaning unless specific maintenance instructions indicate otherwise.
Do czyszczenia nie wolno używać materiałów ściernych i agresywnych detergentów - chyba że szczegółowe zalecenia konserwacji stanowią inaczej.

Szczegółowe zalecenia konserwacji


2. Material composition:
Main fabric: 100% Polyester
Additional fabric: 100% Polyester
Lining: 100% Polyester

3. Instructions for use:
Check technical condition before use, in particular for tears, inflammable stains, operation of clasps and zippers, missing pieces of clothing.
Do not modify the product by yourself. In case of any mechanical damage, cracks, holes, torn seams, broken clasps or other pieces, clothing loses its usability.
Do not use the product if it produces allergic symptoms when in contact with the skin or the product is damaged.
CAUTION!
The clothes do not protect from hazards like impacts, water, high and low temperature, fire, chemicals, acids.
Certain chemical substances may adversely affect the product.
Contact the manufacturer for detailed information.

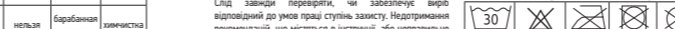
6. Warunki transportowania, przechowywania i użytkowania
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnej odpowiadającej warunkom atmosferycznym.
Maksymalny okres magazynowania wynosi 5 lat.
Produkt podczas transportu i składowania nie wolno przgniatkać innymi cięższymi produktami czy materiałami, gdyż grozi to uszkodzeniem produktu.
Produkt nie wymaga utylizacji.

7. Opakowanie
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze.
Na opakowaniu znajduje się: dane kontaktowe producenta, typ, model, rozmiar, oraz skład materiałowy produktu.


8. Podmiot odpowiedzialny
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa
ul. Pograniczna 2/4

DE GEBRAUCHSANWEISUNG
SCHUTZKLEIDUNG
MODELL:81-571

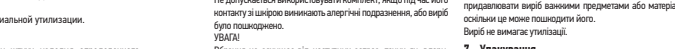
5. Maintenance:
Do not use abrasive materials or aggressive detergents for cleaning unless specific maintenance instructions indicate otherwise.
Do czyszczenia nie wolno używać materiałów ściernych i agresywnych detergentów - chyba że szczegółowe zalecenia konserwacji stanowią inaczej.

Szczegółowe zalecenia konserwacji


2. Material composition:
Main fabric: 100% Polyester
Additional fabric: 100% Polyester
Lining: 100% Polyester

3. Instructions for use:
Check technical condition before use, in particular for tears, inflammable stains, operation of clasps and zippers, missing pieces of clothing.
Do not modify the product by yourself. In case of any mechanical damage, cracks, holes, torn seams, broken clasps or other pieces, clothing loses its usability.
Do not use the product if it produces allergic symptoms when in contact with the skin or the product is damaged.
CAUTION!
The clothes do not protect from hazards like impacts, water, high and low temperature, fire, chemicals, acids.
Certain chemical substances may adversely affect the product.
Contact the manufacturer for detailed information.

6. Warunki transportowania, przechowywania i użytkowania
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnej odpowiadającej warunkom atmosferycznym.
Maksymalny okres magazynowania wynosi 5 lat.
Produkt podczas transportu i składowania nie wolno przgniatkać innymi cięższymi produktami czy materiałami, gdyż grozi to uszkodzeniem produktu.
Produkt nie wymaga utylizacji.

7. Opakowanie
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze.
Na opakowaniu znajduje się: dane kontaktowe producenta, typ, model, rozmiar, oraz skład materiałowy produktu.


8. Podmiot odpowiedzialny
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa
ul. Pograniczna 2/4

RU ИНСТРУКЦИЯ ДЛЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ
Защитная одежда
МОДЕЛЬ:81-571


5. Maintenance:
Do not use abrasive materials or aggressive detergents for cleaning unless specific maintenance instructions indicate otherwise.
Do czyszczenia nie wolno używać materiałów ściernych i agresywnych detergentów - chyba że szczegółowe zalecenia konserwacji stanowią inaczej.

Szczegółowe zalecenia konserwacji


2. Material composition:
Main fabric: 100% Polyester
Additional fabric: 100% Polyester
Lining: 100% Polyester

3. Instructions for use:
Check technical condition before use, in particular for tears, inflammable stains, operation of clasps and zippers, missing pieces of clothing.
Do not modify the product by yourself. In case of any mechanical damage, cracks, holes, torn seams, broken clasps or other pieces, clothing loses its usability.
Do not use the product if it produces allergic symptoms when in contact with the skin or the product is damaged.
CAUTION!
The clothes do not protect from hazards like impacts, water, high and low temperature, fire, chemicals, acids.
Certain chemical substances may adversely affect the product.
Contact the manufacturer for detailed information.

6. Warunki transportowania, przechowywania i użytkowania
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnej odpowiadającej warunkom atmosferycznym.
Maksymalny okres magazynowania wynosi 5 lat.
Produkt podczas transportu i składowania nie wolno przgniatkać innymi cięższymi produktami czy materiałami, gdyż grozi to uszkodzeniem produktu.
Produkt nie wymaga utylizacji.

7. Opakowanie
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze.
Na opakowaniu znajduje się: dane kontaktowe producenta, typ, model, rozmiar, oraz skład materiałowy produktu.


8. Podmiot odpowiedzialny
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa
ul. Pograniczna 2/4

UA ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ
Захисне спорядження
МОДЕЛЬ:81-571


5. Maintenance:
Do not use abrasive materials or aggressive detergents for cleaning unless specific maintenance instructions indicate otherwise.
Do czyszczenia nie wolno używać materiałów ściernych i agresywnych detergentów - chyba że szczegółowe zalecenia konserwacji stanowią inaczej.

Szczegółowe zalecenia konserwacji


2. Material composition:
Main fabric: 100% Polyester
Additional fabric: 100% Polyester
Lining: 100% Polyester

3. Instructions for use:
Check technical condition before use, in particular for tears, inflammable stains, operation of clasps and zippers, missing pieces of clothing.
Do not modify the product by yourself. In case of any mechanical damage, cracks, holes, torn seams, broken clasps or other pieces, clothing loses its usability.
Do not use the product if it produces allergic symptoms when in contact with the skin or the product is damaged.
CAUTION!
The clothes do not protect from hazards like impacts, water, high and low temperature, fire, chemicals, acids.
Certain chemical substances may adversely affect the product.
Contact the manufacturer for detailed information.

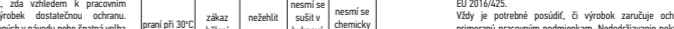
6. Warunki transportowania, przechowywania i użytkowania
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnej odpowiadającej warunkom atmosferycznym.
Maksymalny okres magazynowania wynosi 5 lat.
Produkt podczas transportu i składowania nie wolno przgniatkać innymi cięższymi produktami czy materiałami, gdyż grozi to uszkodzeniem produktu.
Produkt nie wymaga utylizacji.

7. Opakowanie
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze.
Na opakowaniu znajduje się: dane kontaktowe producenta, typ, model, rozmiar, oraz skład materiałowy produktu.


8. Podmiot odpowiedzialny
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa
ul. Pograniczna 2/4

HU HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ
VÉDŐBŐLTÖZET
MODELL:81-571


5. Maintenance:
Do not use abrasive materials or aggressive detergents for cleaning unless specific maintenance instructions indicate otherwise.
Do czyszczenia nie wolno używać materiałów ściernych i agresywnych detergentów - chyba że szczegółowe zalecenia konserwacji stanowią inaczej.

Szczegółowe zalecenia konserwacji


2. Material composition:
Main fabric: 100% Polyester
Additional fabric: 100% Polyester
Lining: 100% Polyester

3. Instructions for use:
Check technical condition before use, in particular for tears, inflammable stains, operation of clasps and zippers, missing pieces of clothing.
Do not modify the product by yourself. In case of any mechanical damage, cracks, holes, torn seams, broken clasps or other pieces, clothing loses its usability.
Do not use the product if it produces allergic symptoms when in contact with the skin or the product is damaged.
CAUTION!
The clothes do not protect from hazards like impacts, water, high and low temperature, fire, chemicals, acids.
Certain chemical substances may adversely affect the product.
Contact the manufacturer for detailed information.


6. Warunki transportowania, przechowywania i użytkowania
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnej odpowiadającej warunkom atmosferycznym.
Maksymalny okres magazynowania wynosi 5 lat.
Produkt podczas transportu i składowania nie wolno przgniatkać innymi cięższymi produktami czy materiałami, gdyż grozi to uszkodzeniem produktu.
Produkt nie wymaga utylizacji.

7. Opakowanie
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze.
Na opakowaniu znajduje się: dane kontaktowe producenta, typ, model, rozmiar, oraz skład materiałowy produktu.


8. Podmiot odpowiedzialny
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa
ul. Pograniczna 2/4

CZ NÁVOD K POUŽITÍ
OCHRANNÉ ODĚVY
MODEL:81-571

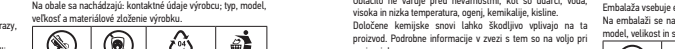
5. Maintenance:
Do not use abrasive materials or aggressive detergents for cleaning unless specific maintenance instructions indicate otherwise.
Do czyszczenia nie wolno używać materiałów ściernych i agresywnych detergentów - chyba że szczegółowe zalecenia konserwacji stanowią inaczej.

Szczegółowe zalecenia konserwacji


2. Material composition:
Main fabric: 100% Polyester
Additional fabric: 100% Polyester
Lining: 100% Polyester

3. Instructions for use:
Check technical condition before use, in particular for tears, inflammable stains, operation of clasps and zippers, missing pieces of clothing.
Do not modify the product by yourself. In case of any mechanical damage, cracks, holes, torn seams, broken clasps or other pieces, clothing loses its usability.
Do not use the product if it produces allergic symptoms when in contact with the skin or the product is damaged.
CAUTION!
The clothes do not protect from hazards like impacts, water, high and low temperature, fire, chemicals, acids.
Certain chemical substances may adversely affect the product.
Contact the manufacturer for detailed information.

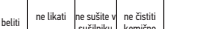
6. Warunki transportowania, przechowywania i użytkowania
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnej odpowiadającej warunkom atmosferycznym.
Maksymalny okres magazynowania wynosi 5 lat.
Produkt podczas transportu i składowania nie wolno przgniatkać innymi cięższymi produktami czy materiałami, gdyż grozi to uszkodzeniem produktu.
Produkt nie wymaga utylizacji.

7. Opakowanie
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze.
Na opakowaniu znajduje się: dane kontaktowe producenta, typ, model, rozmiar, oraz skład materiałowy produktu.


8. Podmiot odpowiedzialny
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa
ul. Pograniczna 2/4

SK NAVODILA ZA UPORABO
VAROVALNO OBLAČILO:
MODEL:81-571

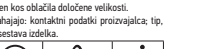
5. Maintenance:
Do not use abrasive materials or aggressive detergents for cleaning unless specific maintenance instructions indicate otherwise.
Do czyszczenia nie wolno używać materiałów ściernych i agresywnych detergentów - chyba że szczegółowe zalecenia konserwacji stanowią inaczej.

Szczegółowe zalecenia konserwacji


2. Material composition:
Main fabric: 100% Polyester
Additional fabric: 100% Polyester
Lining: 100% Polyester

3. Instructions for use:
Check technical condition before use, in particular for tears, inflammable stains, operation of clasps and zippers, missing pieces of clothing.
Do not modify the product by yourself. In case of any mechanical damage, cracks, holes, torn seams, broken clasps or other pieces, clothing loses its usability.
Do not use the product if it produces allergic symptoms when in contact with the skin or the product is damaged.
CAUTION!
The clothes do not protect from hazards like impacts, water, high and low temperature, fire, chemicals, acids.
Certain chemical substances may adversely affect the product.
Contact the manufacturer for detailed information.

6. Warunki transportowania, przechowywania i użytkowania
Przechowywać w czystym i suchym miejscu z dala od substancji żrących, rozpuszczalników lub oparów rozpuszczalników, bez bezpośredniego dostępu promieni słonecznych, w temperaturze pokojowej i wilgotności względnej odpowiadającej warunkom atmosferycznym.
Maksymalny okres magazynowania wynosi 5 lat.
Produkt podczas transportu i składowania nie wolno przgniatkać innymi cięższymi produktami czy materiałami, gdyż grozi to uszkodzeniem produktu.
Produkt nie wymaga utylizacji.

7. Opakowanie
Opakowanie zawiera jedną sztukę odzieży, w określonym rozmiarze.
Na opakowaniu znajduje się: dane kontaktowe producenta, typ, model, rozmiar, oraz skład materiałowy produktu.


8. Podmiot odpowiedzialny
GRUPA TOPEX Sp. z o.o. Spółka Komandytowa, Warszawa
ul. Pograniczna 2/4

